

**PHILIPS**

AC3737



# Instrukcja obsługi

# Spis treści

|          |                                                                  |           |
|----------|------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1</b> | <b>Ważne .....</b>                                               | <b>1</b>  |
|          | Bezpieczeństwo .....                                             | 1         |
|          | Pola elektromagnetyczne (EMF) .....                              | 2         |
|          | Recykling .....                                                  | 2         |
|          | Uproszczona deklaracja zgodności z normami UE .....              | 2         |
| <b>2</b> | <b>Oczyszczacz powietrza i nawilżacz powietrza 2 w 1 .....</b>   | <b>3</b>  |
|          | Opis produktu .....                                              | 4         |
|          | Przegląd elementów sterujących .....                             | 5         |
| <b>3</b> | <b>Czynności wstępne .....</b>                                   | <b>6</b>  |
|          | Instalacja filtra nawilżającego .....                            | 6         |
|          | Instalacja filtra oczyszczającego .....                          | 6         |
|          | Znaczenie wskaźnika Wi-Fi .....                                  | 6         |
| <b>4</b> | <b>Użytkowanie oczyszczacza i nawilżacza powietrza 2 w 1 ...</b> | <b>7</b>  |
|          | Przełączanie trybu pracy .....                                   | 7         |
|          | Działanie wskaźnika jakości powietrza .....                      | 8         |
|          | Włączanie i wyłączanie .....                                     | 9         |
|          | Poziom wody .....                                                | 9         |
|          | Napełnianie zbiornika .....                                      | 9         |
|          | Ustawianie wilgotności docelowej .....                           | 10        |
|          | Przełącznik wyświetlacza .....                                   | 10        |
|          | Przełącznik trybu .....                                          | 11        |
|          | Korzystanie z funkcji włączania/wyłączania światła .....         | 12        |
|          | Zabezpieczenie przed dziećmi .....                               | 12        |
| <b>5</b> | <b>Czyszczenie i konserwacja .....</b>                           | <b>12</b> |
|          | Harmonogram czyszczenia .....                                    | 13        |
|          | Czyszczenie obudowy urządzenia .....                             | 13        |
|          | Czyszczenie zbiornika wody .....                                 | 13        |
|          | Czyszczenie powierzchni filtra .....                             | 13        |
|          | Czyszczenie filtra nawilżającego .....                           | 14        |
|          | Wymiana filtra oczyszczającego .....                             | 15        |
|          | resetowanie filtra .....                                         | 16        |
|          | Wymiana filtra nawilżającego .....                               | 16        |
| <b>6</b> | <b>Przechowywanie .....</b>                                      | <b>17</b> |
| <b>7</b> | <b>Rozwiązywanie problemów .....</b>                             | <b>18</b> |
| <b>8</b> | <b>Gwarancja i wsparcie .....</b>                                | <b>20</b> |
|          | Zamawianie części i akcesoriów .....                             | 20        |

# 1 Ważne

## Bezpieczeństwo

Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia zapoznaj się dokładnie z jego instrukcją obsługi. Instrukcję warto też zachować na przyszłość.

Aby urządzenie działało optymalnie, upewnij się, że zostało zaktualizowane do najnowszej wersji. Aktualizację można przeprowadzić za pomocą aplikacji Air+.

## Niebezpieczeństwo

- Nie wolno dopuścić do dostania się płynów ani łatwopalnych detergentów do wnętrza urządzenia, gdyż może to doprowadzić do porażenia prądem i/lub pożaru.
- Nie rozpylaj wokół urządzenia palnych materiałów, takich jak środki owadobójcze lub zapachowe.
- Nie czyść urządzenia wodą, (łatwopalnymi) detergentami ani innymi płynami, gdyż grozi to porażeniem prądem i/lub pożarem.
- Woda w zbiorniku nie nadaje się do picia. Nie pij tej wody, nie podlewaj nią kwiatów ani nie dawaj jej do picia zwierzętom. Po opróżnieniu zbiornika wodę wylej do kanalizacji.

## Ostrzeżenie

- Przed podłączeniem urządzenia upewnij się, że napięcie podane na urządzeniu jest zgodne z napięciem w sieci elektrycznej.
- Ze względów bezpieczeństwa wymianę uszkodzonego przewodu zasilającego należy zlecić autoryzowanemu centrum serwisowemu firmy Philips lub odpowiednio wykwalifikowanej osobie.
- Nie używaj urządzenia, jeśli uszkodzona jest wtyczka, przewód zasilający lub samo urządzenie.
- Dzieci w wieku od 8 lat i starsze mogą korzystać z urządzenia pod nadzorem dorosłych. Urządzenie może być używane przez osoby z ograniczonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub umysłowymi, a także nieposiadające wiedzy lub doświadczenia w użytkowaniu tego typu urządzeń, pod warunkiem, że będą one nadzorowane lub zostaną poinstruowane na temat korzystania z tego urządzenia w bezpieczny sposób oraz zostaną poinformowane o potencjalnych zagrożeniach. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.
- Dzieci chcące pomóc w czyszczeniu i obsłudze urządzenia zawsze powinny to robić pod nadzorem dorosłych.
- Nie kładź żadnych przedmiotów przy wlocie i wylocie powietrza, aby nie blokować przepływu powietrza.
- Standardowy interfejs Wi-Fi wykorzystujący protokół 802.11b/g/n, częstotliwość 2,4 GHz i maksymalną moc wyjściową 38,28 mW EIRP.
- Pieczęć jakości ECARF odnosi się tylko do funkcji oczyszczania powietrza urządzenia.
- Zalecamy osobom uczulonym na kurz, pyłki, zwierzęta domowe lub pleśń nie wymieniać filtrów samodzielnie lub używać środków ochronnych, takich jak maska i rękawice.

## Ostrzeżenie

- To urządzenie nie zastąpi odpowiedniej wentylacji, regularnego odkurzania oraz okapu podczas gotowania.
- Jeśli gniazdko elektryczne, z którego zasilane jest urządzenie, jest źle podłączone, wtyczka może się nagrzewać. Sprawdź, czy podłączasz urządzenie do prawidłowo zainstalowanego gniazdka.
- Zawsze ustawiaj urządzenie i korzystaj z niego na suchej, stabilnej, równej i poziomej powierzchni.
- Ustaw urządzenie tak, aby wokół niego było przynajmniej 20 cm wolnej przestrzeni, a nad urządzeniem — 30 cm przestrzeni.
- Nie stawiaj żadnych przedmiotów na urządzeniu.
- Nie umieszczaj urządzenia bezpośrednio pod klimatyzatorem, aby zapobiec ściekaniu wody na urządzenie.
- Przed włączeniem urządzenia upewnij się, że wszystkie filtry są prawidłowo zainstalowane.
- Używaj tylko oryginalnych filtrów firmy Philips przeznaczonych dla danego urządzenia. Nie używaj innych filtrów.

- Nie uderzaj w urządzenie twardymi przedmiotami, a w szczególności we wlot i wylot powietrza.
- Aby zapobiec uszkodzeniu ciała lub urządzenia, nie wkładaj palców ani żadnych przedmiotów do wlotu i wylotu powietrza.
- Nie używaj urządzenia po rozpyleniu wewnątrz pomieszczenia środków odstraszających owady ani w pomieszczeniach, w których obecne są resztki oleju, palące się kadzidła lub opary chemiczne.
- Nie używaj urządzenia w pobliżu urządzeń gazowych, grzejników lub kominków.
- Zawsze odłączaj urządzenie od zasilania przed przystąpieniem do jego przeniesienia, czyszczenia, napełniania wodą, wymiany filtra lub przeprowadzania czynności konserwacyjnych.
- Nie korzystaj z urządzenia w pomieszczeniu, w którym występują znaczne zmiany temperatury.
- Aby uniknąć zakłóceń, ustaw urządzenie w odległości przynajmniej 2 m od urządzeń elektrycznych wykorzystujących fale radiowe, takich jak telewizory, odbiorniki radiowe lub zegary sterowane drogą radiową.
- Jeśli urządzenie nie jest długo używane, na filtrze mogą pojawić się bakterie lub pleśń. Przed ponownym użyciem urządzenia sprawdź stan filtra. Jeśli filtr jest bardzo zabrudzony i ma ciemne plamy, wymień go (patrz rozdział „Wymiana filtrów”).
- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego w normalnych warunkach pracy.
- Nie używaj urządzenia w miejscach wilgotnych lub miejscach o wysokiej temperaturze, takich jak łazienka, toaleta lub kuchnia.
- Urządzenie nie usuwa tlenu węgla (CO) ani radonu (Rn). Nie może być używane jako urządzenie ratunkowe w przypadku pożarów lub wycieków szkodliwych chemikaliów.
- Zbiornik napełniaj tylko zimną wodą z kranu. Nie używaj wód gruntowych ani gorącej wody.
- Do zbiornika nie wlewaj żadnych innych płynów. Do wody nie dodawaj żadnych substancji chemicznych ani zapachowych.
- Jeśli przez długi czas nie korzystasz z funkcji nawilżania, wyczyść zbiornik wody oraz filtr nawilżający i wysusz filtr.
- Jeśli zamierzasz przestawić urządzenie, najpierw odłącz je od źródła zasilania.
- W przypadku przepełnienia natychmiast wyłącz zasilanie i wyjmij zbiornik wody. Podczas czyszczenia urządzenia nie należy go kłaść, a znajdujące się w pobliżu gniazda elektryczne powinny być suche.
- Jest to laser klasy 1. Unikaj kontaktu wzrokowego z wiązką światła. Element lasera jest częścią czujnika cząstek stałych, nie można go dotykać ani obserwować podczas normalnego użytkowania.
- Maks. moc wyjściowa 0,39 mW, długość fali 660 nm, fala ciągła (CW), dywergencja wiązki: 10°

## Pola elektromagnetyczne (EMF)

To urządzenie jest zgodne z obowiązującymi normami i przepisami dotyczącymi narażenia na działanie pól elektromagnetycznych.

## Recykling

- Symbol przekreślonego kontenera na odpady, oznacza, że produkt podlega selektywnej zbiórce zgodnie z Dyrektywą 2012/19/UE i informuje, że sprzęt po okresie użytkowania, nie może być wyrzucony z innymi odpadami gospodarstwa domowego. Użytkownik ma obowiązek oddać go do podmiotu prowadzącego zbieranie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, tworzącego system zbierania takich odpadów - w tym do odpowiedniego sklepu, lokalnego punktu zbiórki lub jednostki gminnej. Zużyty sprzęt może mieć szkodliwy wpływ na środowisko i zdrowie ludzi z uwagi na potencjalną zawartość niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku surowców wtórnych, w tym recyklingu zużytego sprzętu. Na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne.



---

## Uproszczona deklaracja zgodności z normami UE

Niniejszym, DAP B.V. oświadcza, że sprzęt radiowy typu AC3737 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności z normami UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: [www.philips.com](http://www.philips.com).

## 2 Oczyszczacz powietrza i nawilżacz powietrza 2 w 1

Gratulujemy zakupu i witamy wśród klientów firmy Philips!

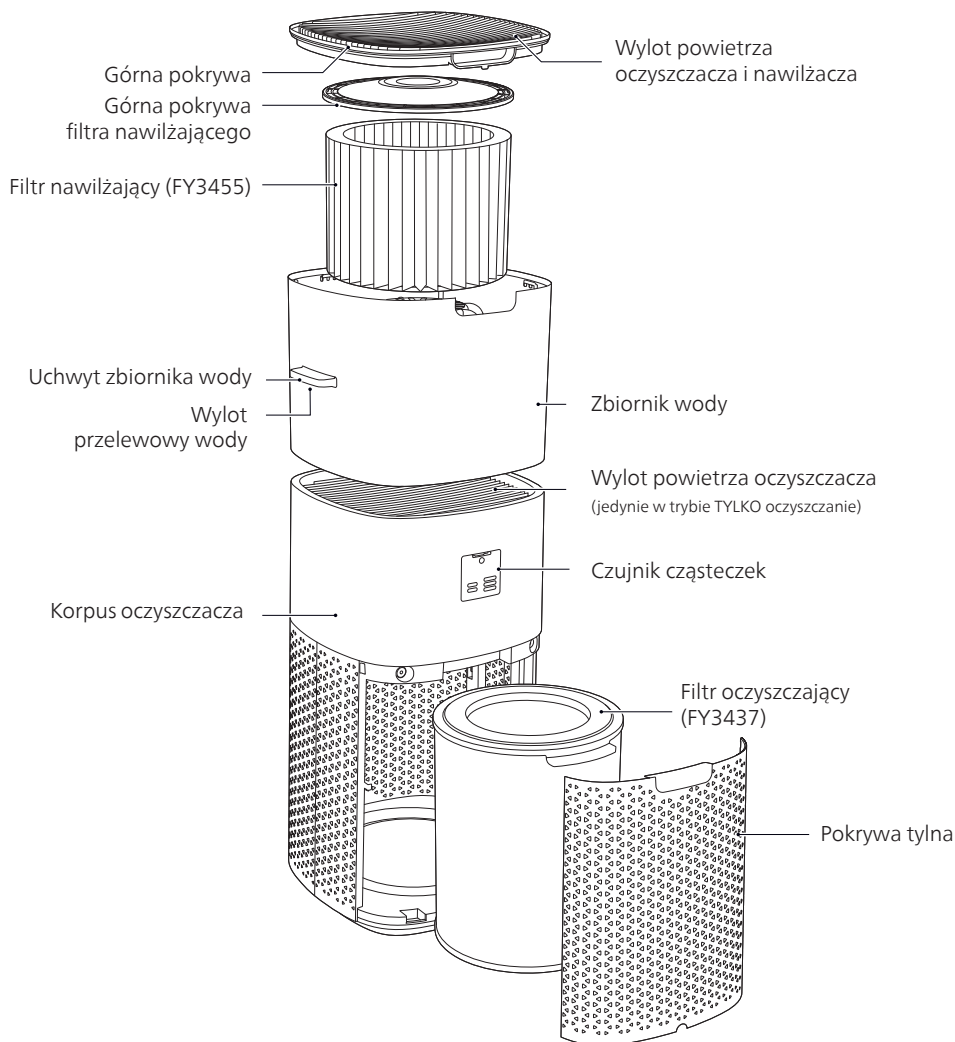
Aby w pełni skorzystać z obsługi świadczonej przez firmę Philips, zarejestruj swój produkt na stronie [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Oczyszczacz i nawilżacz powietrza 2 w 1 firmy Philips zapewnia świeże i nawilżone powietrze, dbając o zdrowie Twojej rodziny.

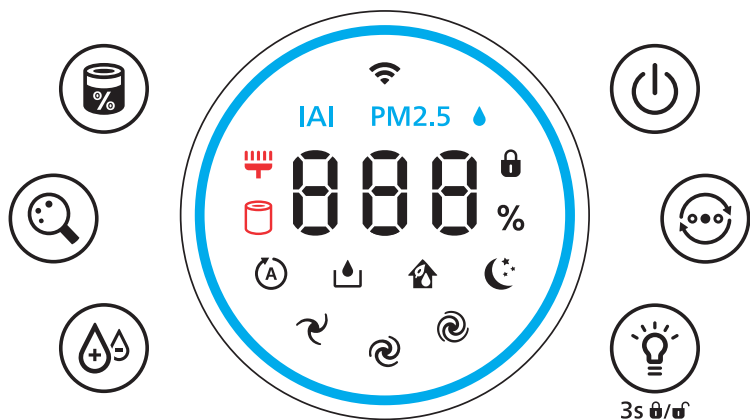
Urządzenie wyposażone jest w zaawansowany system parowy z technologią NanoCloud i specjalnym filtrem nawilżającym, który dodaje cząsteczki wody ( $H_2O$ ) do suchego powietrza, zapewniając zdrowe, wilgotne powietrze bez tworzenia mgiełki wodnej. Filtr nawilżający zatrzymuje bakterie, wapń i inne cząstki znajdujące się w wodzie. Powietrze w domu jest czyste i nawilżone. Nigdy więcej suchego powietrza zimą i podczas korzystania z klimatyzacji.

Przed instalacją i użyciem urządzenia należy zapoznać się dokładnie z treścią niniejszej instrukcji. Zachowaj niniejszą instrukcję do wglądu w przyszłości.

## Opis produktu



# Przegląd elementów sterujących



Przyciski sterowania

|  |                                                        |  |                                           |
|--|--------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------|
|  | Przycisk resetowania filtra / sprawdzania stanu filtra |  | Wyłącznik zasilania                       |
|  | Przełącznik wyświetlacza                               |  | Przycisk przełącznika trybów              |
|  | Przycisk ustawień wilgotności                          |  | Przycisk światła / blokady rodzicielskiej |

Panel wyświetlacza

|              |                                 |            |                                                   |
|--------------|---------------------------------|------------|---------------------------------------------------|
|              | Wskaźnik Wi-Fi                  | <b>IAI</b> | Wskaźnik stężenia alergenów w pomieszczeniu (IAI) |
| <b>PM2.5</b> | Wskaźnik stężenia PM2,5         |            | Wyświetlacz aktualnej wilgotności                 |
|              | Alarm czyszczenia filtra        |            | Alarm wymiany filtra                              |
|              | Wskaźnik blokady rodzicielskiej |            | Tryb automatyczny                                 |
|              | Prędkość wentylatora 1          |            | Prędkość wentylatora 2                            |
|              | Tryb turbo                      |            | Tryb snu                                          |
|              | Alarm uzupełniania wody         |            | Tryb 2 w 1                                        |

## 3 Czynności wstępne

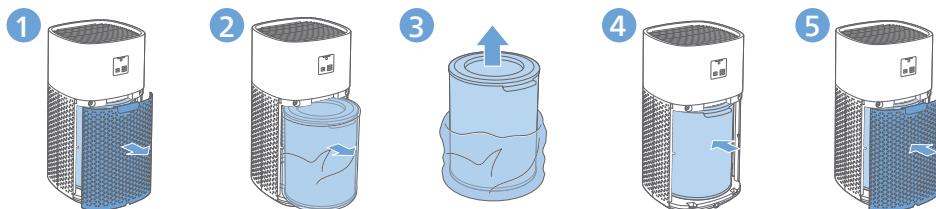
### Instalacja filtra nawilżającego

Filtr nawilżający jest instalowany fabrycznie i przygotowany do pierwszego użycia.

### Instalacja filtra oczyszczającego

Przed rozpoczęciem korzystania z filtra zdejmij z niego całe opakowanie.

**Uwaga:** przed przystąpieniem do montażu filtra upewnij się, że urządzenie jest odłączone od gniazdka elektrycznego.



- 1 Pociągnij pokrywę tylną i zdejmij ją z urządzenia.
- 2 Wyjmij filtr z urządzenia.
- 3 Usuń wszystkie elementy opakowania filtra oczyszczającego powietrze.
- 4 Włóż filtr z powrotem do urządzenia.
- 5 Ponownie załóż pokrywę tylną.

### Znaczenie wskaźnika Wi-Fi

| Stan ikony Wi-Fi            | Stan połączenia Wi-Fi   |
|-----------------------------|-------------------------|
| Miga na pomarańczowo        | Łączenie ze smartfonem  |
| Ciągłe pomarańczowe światło | Połączono ze smartfonem |
| Miga na biało               | Łączenie z serwerem     |
| Ciągłe białe światło        | Połączono z serwerem    |
| Wył.                        | Funkcja Wi-Fi wyłączona |

\*Jeśli funkcja Wi-Fi nie jest używana, wskaźnik Wi-Fi wyłączy się automatycznie po 15 minutach.

### Pierwsza konfiguracja połączenia Wi-Fi

- 1 Pobierz aplikację „Air+” firmy Philips ze sklepu **App Store** lub **Google Play** i zainstaluj ją.
- 2 Podłącz wtyczkę urządzenia do gniazdka elektrycznego i naciśnij przycisk , aby włączyć urządzenie.  
→ Wskaźnik Wi-Fi  miga na pomarańczowo po raz pierwszy.



- 3 Upewnij się, że smartfon lub tablet jest połączony z siecią Wi-Fi.
- 4 Uruchom aplikację „Air+” i kliknij polecenie „Podłącz nowe urządzenie” lub naciśnij przycisk „+” na górze ekranu. Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby podłączyć urządzenie do sieci.

**Uwaga:**

- Niniejsza instrukcja dotyczy tylko pierwszej konfiguracji urządzenia. Jeśli sieć uległa zmianie lub konfigurację trzeba przeprowadzić ponownie, zapoznaj się z rozdziałem „Zresetuj połączenie Wi-Fi” na str. 7.
- Aby podłączyć więcej niż jedno urządzenie do smartfona lub tabletu, trzeba to zrobić po kolei.
- Upewnij się, że odległość pomiędzy smartfonem lub tabletem i urządzeniem jest mniejsza niż 10 m i nie ma pomiędzy nimi żadnych przeszkód.

---

## Zresetuj połączenie Wi-Fi

**Uwaga:**

- Zresetuj połączenie Wi-Fi, gdy domyślna sieć uległa zmianie.
- 1 Podłącz wtyczkę urządzenia do gniazdka elektrycznego i naciśnij przycisk , aby wyłączyć urządzenie.
  - 2 Dotknij i przytrzymaj przycisk  przez 3 sekundy, aż usłyszysz sygnał dźwiękowy.
    - ↳ Urządzenie przechodzi w tryb parowania.
    - ↳ Wskaźnik Wi-Fi  zacznie migać na pomarańczowo.
  - 3 Wykonaj czynności opisane w krokach 3–4 w części „Pierwsza konfiguracja połączenia Wi-Fi”.

# 4 Użytkowanie oczyszczacza i nawilżacza powietrza 2 w 1

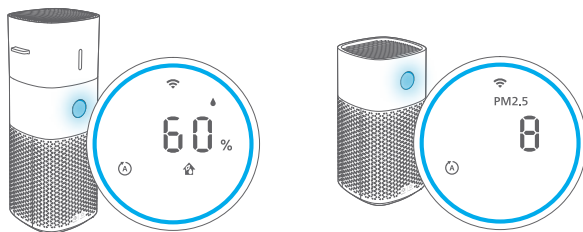
---

## Przełączanie trybu pracy

**Uwaga:** aby szybko poprawić jakość powietrza, zaleca się korzystanie z trybu TYLKO oczyszczanie.

Urządzenie ma dwa tryby pracy: tryb 2 w 1 i tryb TYLKO oczyszczanie.

- Tryb 2 w 1 (): zbiornik wody jest prawidłowo umieszczony na oczyszczaczu.
- Tryb TYLKO oczyszczanie: po wyjęciu zbiornika wody urządzenie automatycznie przechodzi w ten tryb.



**Uwaga:** po prawidłowym umieszczeniu zbiornika wody upewnij się, że przezroczyste okienko zbiornika wody jest wyrównane z panelem wyświetlacza po tej samej stronie.

# Działanie wskaźnika jakości powietrza

Wskaźnik jakości powietrza włącza się automatycznie po uruchomieniu urządzenia i świeci kolejno we wszystkich kolorach. Po około 30 sekundach czujnik cząsteczek wybiera kolor odpowiadający różnym trybom pracy.

O kolorze wskaźnika jakości powietrza decyduje wskaźnik o najwyższym odczycie spośród poziomów stężenia PM2,5 i alergenów.

- **Tryb 2 w 1 (🏠):** kolor wskaźnika jakości powietrza zależy od różnicy wilgotności.
- **Tryb TYLKO oczyszczanie:** o kolorze wskaźnika jakości powietrza decyduje wskaźnik o najwyższym odczycie spośród poziomów stężenia PM2,5 i alergenów.

## Wilgotność

Wilgotność zwykle odnosi się do wilgotności względnej i oznacza ilość pary wodnej w atmosferze. Różnica wilgotności (%) to różnica między wilgotnością docelową a bieżącą wilgotnością otoczenia.

| Różnica wilgotności (%) | Kolor wskaźnika jakości powietrza |
|-------------------------|-----------------------------------|
| 0–10                    | Niebieski                         |
| 11–20                   | Niebiesko-fioletowy               |
| 21–30                   | Fioletowo-czerwony                |
| >30                     | Czerwony                          |

## PM2,5

**Technologia AeraSense** dokładnie wykrywa i szybko reaguje na nawet najmniejszą zmianę cząsteczek w powietrzu. Wyświetla informacje o poziomie PM2,5 w czasie rzeczywistym.

Większość zanieczyszczeń powietrza w pomieszczeniach należy do kategorii PM2,5, która obejmuje cząsteczki zanieczyszczeń w powietrzu mniejsze niż 2,5 mikrometra. Powszechne źródła drobnych cząstek stałych w pomieszczeniu to palenie tytoniu, gotowanie, palenie świec. Niektóre bakterie unoszące się w powietrzu i najmniejsze zarodniki pleśni, alergenów odzwierzęcych i cząsteczki kurzu także należą do kategorii PM2,5.

| Poziom PM2,5 | Kolor wskaźnika jakości powietrza | Poziom jakości powietrza |
|--------------|-----------------------------------|--------------------------|
| ≤12          | Niebieski                         | Dobry                    |
| 13–35        | Niebiesko-fioletowy               | Przeci tny               |
| 36–55        | Fioletowo-czerwony                | Zły                      |
| >55          | Czerwony                          | Bardzo zły               |

## IAI

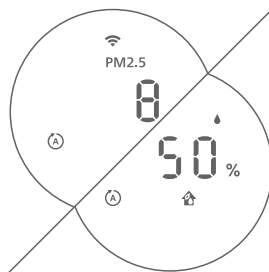
Profesjonalny czujnik **AeraSense** wykrywa poziom alergenów w pomieszczeniu i wyświetla poziom potencjalnego zagrożenia w skali od 1 do 12. 1 oznacza najwyższą jakość powietrza.

| Poziom IAI | Kolor wskaźnika jakości powietrza | Poziom jakości powietrza |
|------------|-----------------------------------|--------------------------|
| 1–3        | Niebieski                         | Dobry                    |
| 4–6        | Niebiesko-fioletowy               | Przeci tny               |
| 7–9        | Fioletowo-czerwony                | Zły                      |
| 10–12      | Czerwony                          | Bardzo zły               |

## Włączanie i wyłączanie

### Uwaga:

- Aby zapewnić optymalne oczyszczanie, zamknij drzwi i okna.
  - Uważaj, aby zasłony nie dostały się do wlotu ani wylotu powietrza.
- 1 Włóż wtyczkę urządzenia do gniazda zasilania.
  - 2 Naciśnij przycisk , aby włączyć urządzenie.
    - ↳ Urządzenie emituje sygnał dźwiękowy.
    - ↳ Podczas rozgrzewania się urządzenia na ekranie wyświetlany jest symbol „---”.
    - ↳ W trybie TYLKO oczyszczanie na ekranie wyświetlany jest poziom PM2,5 po pomiarze jako ci powietrza.
    - ↳ W trybie 2 w 1 na ekranie wyświetlana jest bieżąca wilgotność .
  - 3 Dotknij przycisku  i przytrzymaj go przez 3 sekundy, aby wyłączyć urządzenie.



**Uwaga:** je li po wyłączeniu urządzenie pozostanie podłączone do gniazda elektrycznego, to po ponownym włączeniu będzie pracowało z ostatnimi ustawieniami.

## Poziom wody

Je li w zbiorniku nie ma wystarczającej ilości wody, wskaźnik  zgaśnie, ale urządzenie będzie nadal działało i utrzymywało taką samą prędkość wentylatora. Po dodaniu wody do zbiornika wskaźnik  zgaśnie.

**Uwaga:** gdy urządzenie jest w trybie TYLKO oczyszczanie, nie może nawilżać powietrza. W rezultacie wskaźnik  nie pojawi się na ekranie.

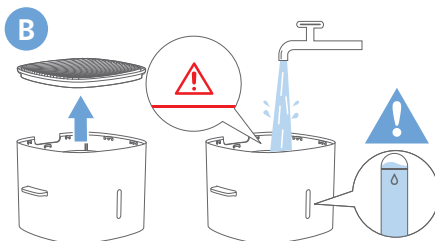
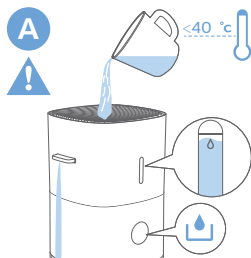
## Napełnianie zbiornika

### Uwaga:

- przed napełnieniem zbiornika wody upewnij się, że górna pokrywa jest prawidłowo zamontowana.
- Wlewaj wodę powoli, aby zapobiec rozpryskiwaniu się wody i nie przekraczaj maksymalnego poziomu wody wskazanego na urządzeniu.

Zbiornik wody można napełniać na dwa sposoby: bezpośrednio bez otwierania pokrywy górnej (metoda A) lub przez otwarcie pokrywy i dodanie wody z kranu (metoda B).

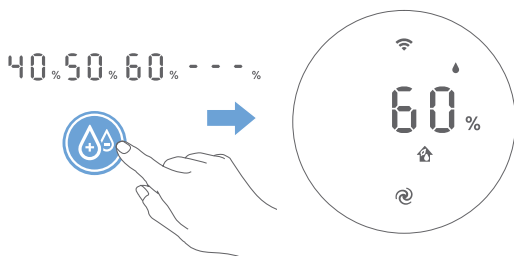
- **Metoda A:** w przypadku korzystania z metody bezpośredniego napełniania należy monitorować poziom wody przez przezroczyste okienko na zbiorniku wody, aby zapobiec przepełnieniu. Nadmiar wody zostanie spuszczone przez wylot przelewowy.
- **Metoda B:** w przypadku stosowania metody z kranem nie należy przekraczać wskaźnika poziomu wody podczas wlewania wody.



## Ustawianie wilgotności docelowej

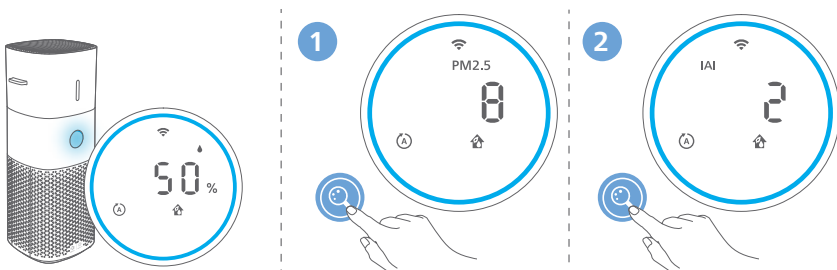
Dotknij przycisku , aby ustawić docelowy poziom wilgotności na 40%, 50%, 60% lub ---.

- Je li nie ustawiono poziomu wilgotno ci, domy lna wilgotno docelowa wynosi 50%.
- Gdy wilgotno otoczenia osi gnie poziom docelowy, urz dzenie automatycznie przeł czy si na najni sz pr dko wentylatora. Je li czujnik nawil ania wykryje, e aktualna wilgotno spadnie poni ej poziomu docelowego, urz dzenie automatycznie przeł czy si na poprzedni pr dko wentylatora.
- Wska nik „---” informuje, e nie ustawiono wilgotno ci, a urz dzenie b dzie nadal nawil a powietrze, a poziom wilgotno ci wzgl dnej osi gnie 70%.
- Po wyj ciu zbiornika wody urz dzenie automatycznie przechodzi w tryb TYLKO oczyszczanie i nie mo na ustawi poziomu wilgotno ci. Dotknij przycisku , na ekranie zacznie miga .

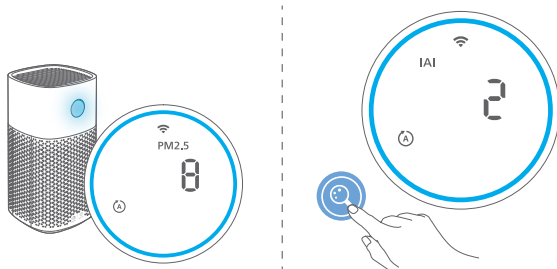


## Przełącznik wyświetlacza

- Tryb 2 w 1 (): dotknij przycisku , aby przełączyć na wyświetlanie PM2,5 (cząstki mniejsze niż 2,5 mikrona), IAI (wskaźnik stężenia alergenów w pomieszczeniu) i aktualnej wilgotności.
  - Urz dzenie domy lnie wy wietla bie c wilgotno .



- Tryb TYLKO oczyszczanie: dotknij przycisku , aby przełączyć między poziomami PM2,5 i IAI.  
 ↳ Urz dzenie domy lnie wy wietla poziom PM2,5.



## Przełącznik trybu

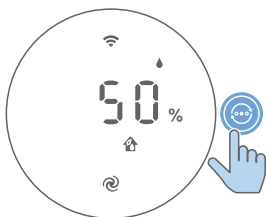
Możesz wybrać tryb automatyczny, prędkość wentylatora 1, prędkość wentylatora 2, tryb Turbo lub tryb snu, naciskając przycisk .



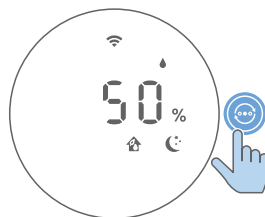
**Tryb automatyczny (A):** urządzenie automatycznie dostosowuje prędkość wentylatora do jakości powietrza otoczenia.



**Prędkość wentylatora 1 i 2 (1 i 2):** w trybie ręcznym urządzenie działa z prędkością 1 lub 2.

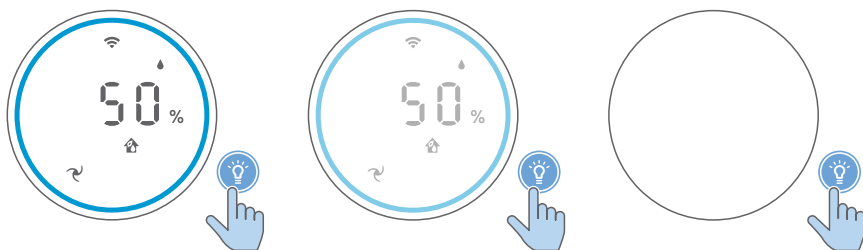


**Tryb turbo (T):** urządzenie działa z najwyższą prędkością.



**Tryb snu (S):** urządzenie działa cicho i z małą prędkością. Ekran zgaśnie po 3 sekundach.

## Korzystanie z funkcji włączania/wyłączania światła

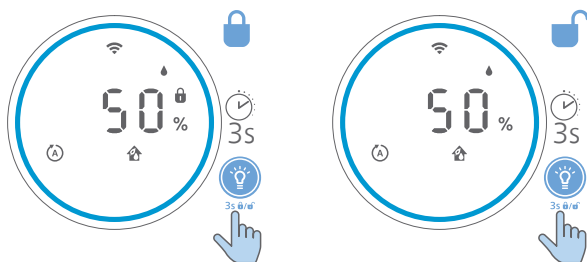


Dzięki czujnikowi światła panel sterowania może się automatycznie włączać, wyłączać lub przyciemniać w zależności od oświetlenia otoczenia. Gdy oświetlenie otoczenia będzie ciemne, panel sterowania wyłączy się lub przyciemni. Dotknij dowolnego przycisku, aby ponownie aktywować wszystkie wskaźniki i sprawdzić jakość powietrza. Następnie, jeśli nie zostaną wykonane żadne dalsze czynności, wszystkie wskaźniki wyłączą się lub przyciemnią, aby dopasować się do oświetlenia otoczenia.

Ręczne dotknięcie przycisku  umożliwia wyłączenie wszystkich wskaźników i panelu sterowania. Dotknij dowolnego przycisku, aby ponownie aktywować wszystkie wskaźniki.

## Zabezpieczenie przed dziećmi

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk  przez 3 sekundy, aby włączyć blokadę rodzicielską. Dotknij i przytrzymaj przycisk ponownie, aby wyłączyć blokadę rodzicielską.
  - Po włączeniu funkcji blokady rodzicielskiej na ekranie wywietli się . Działa tylko przycisk .



## 5 Czyszczenie i konserwacja

### Uwaga:

- Zanim zaczniesz czyścić urządzenie, zawsze wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
- Nie próbuj otwierać czujnika cząsteczek
- Nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie ani innym płynie.
- Do czyszczenia urządzenia nie używaj ściernych, żrących ani łatwopalnych środków czyszczących.
- Do czyszczenia filtra oczyszczającego nie wolno używać żadnych płynów (w tym wody).

## Harmonogram czyszczenia

| Częstotliwość                                                                                              | Metoda czyszczenia                                          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|
| W zależności od potrzeb                                                                                    | przetrzyj plastikową część urządzenia miękką, suchą szmatką |
|                                                                                                            | Wyczyść pokryw wylotu powietrza                             |
| Na ekranie wyświetla się  | Wyczyść powierzchnię filtra                                 |

## Czyszczenie obudowy urządzenia

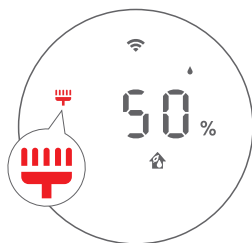
Aby zapobiec osiadaniu kurzu, czyść regularnie zewnętrzną i wewnętrzną część urządzenia.

- 1 Delikatnie wytrzyj powierzchnię materiału wilgotną szmatką.
- 2 Do czyszczenia części wewnętrznej i zewnętrznej oraz wylotu powietrza urządzenia używaj miękkiej, suchej szmatki.

## Czyszczenie zbiornika wody

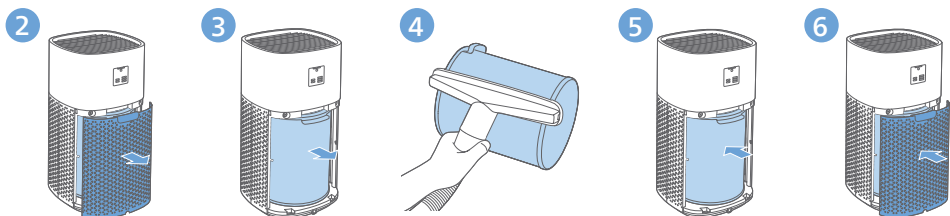
- 1 Aby utrzymać higienę zbiornika, czyść go co tydzień.
- 2 Wyjmij filtr nawilżający.
- 3 Nalej wody do zbiornika.
- 4 Dodaj trochę łagodnego płynu do mycia naczyń zmieszanego z wodą w zbiorniku wody.
- 5 Wyczyść wnętrze zbiornika miękką, czystą szmatką.
- 6 Wylej zawartość zbiornika do zlewu.
- 7 Włóż filtr nawilżający z powrotem do zbiornika wody.

## Czyszczenie powierzchni filtra

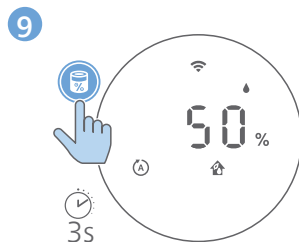


| Stan wskaźnika ostrzegawczego filtra                                                                                                       | Czynność                                          |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
| Na ekranie wyświetlany jest alarm czyszczenia filtra  . | Wyczyść powierzchnię filtra za pomocą odkurzacza. |

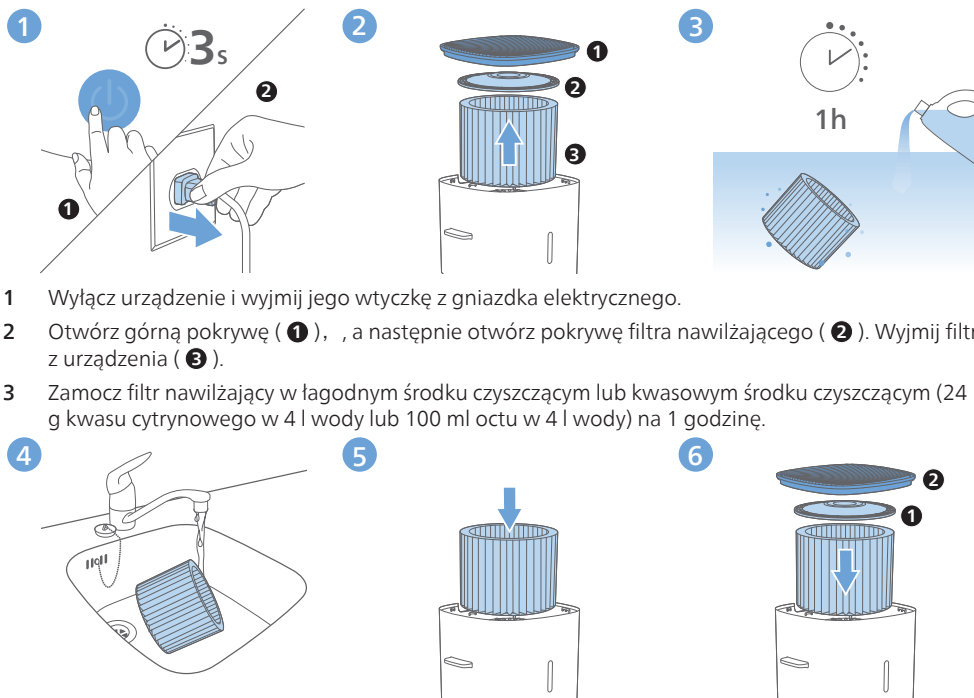
- 1 Wyłącz urządzenie i wyjmij jego wtyczkę z gniazdka elektrycznego.



- 2 Pociągnij tylną pokrywę.
- 3 Wyjmij filtr z urządzenia.
- 4 Wyczyść powierzchnię filtra za pomocą odkurzacza.
- 5 Włóż filtr z powrotem do urządzenia.
- 6 Ponownie załóż pokrywę tylną.
- 7 Włóż wtyczkę urządzenia do gniazda zasilania.
- 8 Aby włączyć urządzenie, naciśnij przycisk .
- 9 Naciśnij i przytrzymaj przycisk  przez 3 sekundy, aby zresetować czas czyszczenia filtra.
- 10 Po wyczyszczeniu filtra umyj dokładnie ręce.



## Czyszczenie filtra nawilżającego



- 1 Wyłącz urządzenie i wyjmij jego wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
- 2 Otwórz górną pokrywę ( **1** ), a następnie otwórz pokrywę filtra nawilżającego ( **2** ). Wyjmij filtr z urządzenia ( **3** ).
- 3 Zamocz filtr nawilżający w łagodnym środku czyszczącym lub kwasowym środku czyszczącym (24 g kwasu cytrynowego w 4 l wody lub 100 ml octu w 4 l wody) na 1 godzinę.

- 4 Dokładnie przepłucz filtr pod bieżącą wodą (pod małym i równomiernym strumieniem). Nie pocieraj filtra.
- 5 Włóż filtr nawilżający z powrotem do urządzenia.
- 6 Zamontuj górną pokrywę filtra nawilżającego, a następnie górną pokrywę zbiornika wody.

#### Uwaga:

- Unikaj ściskania lub pocierania filtra nawilżającego, ponieważ może to spowodować jego uszkodzenie, zmniejszając jego skuteczność nawilżania.
- Aby zapewnić optymalną wydajność filtra, należy unikać suszenia go bezpośrednio w słońcu.

## Wymiana filtra oczyszczającego

### Działanie blokady zapewniającej ochronę zdrowia

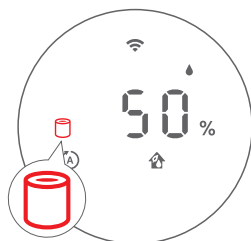
To urządzenie jest wyposażone we wskaźnik konieczności wymiany filtra, dzięki któremu można mieć pewność, że podczas działania urządzenia filtr oczyszczający powietrze jest zawsze w optymalnym stanie. Gdy filtr wymaga wymiany, alarm wymiany filtra  świeci na czerwono.

Jeśli filtr nie zostanie wymieniony na czas, urządzenie przestanie działać i zostanie automatycznie zablokowane w celu ochrony jakości powietrza w pomieszczeniu. Wymień filtr tak szybko, jak to możliwe.

### Wymiana filtra oczyszczającego

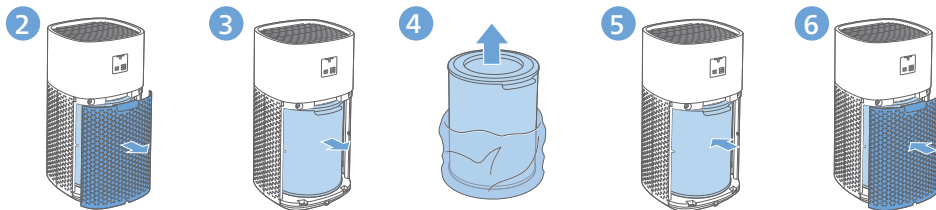
#### Uwaga:

- Filtr nie nadaje się do mycia ani ponownego użytku.
- Przed wymianą filtrów należy zawsze wyłączyć urządzenie i wyjąć wtyczkę z gniazdka elektrycznego.



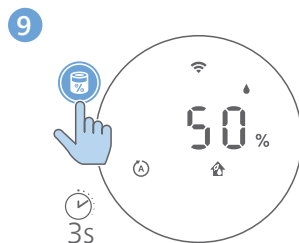
| Stan wskaźnika ostrzegawczego filtra                                                                              | Czynność              |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| Zapala się alarm wymiany filtra  | Wymień filtr (FY3437) |

- 1 Wyłącz urządzenie i wyjmij jego wtyczkę z gniazdka elektrycznego.



- 2 Pociągnij tylną pokrywę.
- 3 Wyjmij filtr z urządzenia. Wyrzuć zużyty filtr.
- 4 Usuń z nowego filtra wszystkie elementy opakowania.
- 5 Włóż nowy filtr do urządzenia.
- 6 Ponownie załóż pokrywę tylną.
- 7 Włóż wtyczkę urządzenia do gniazda zasilania.

- 8 Aby włączyć urządzenie, naciśnij przycisk .
  - 9 Dotknij przycisku  i przytrzymaj go przez 3 sekundy, aby zresetować licznik okresu użytkowania filtra.
  - 10 Po wymianie filtra umyj dokładnie ręce.
- Uwaga:** nie wolno wąchać filtra, ponieważ nagromadziły się na nim zanieczyszczenia z powietrza.

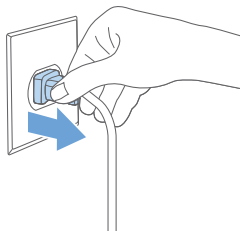


## resetowanie filtra

Filtr można wymienić także przed wyświetleniem się na ekranie alarmu wymiany filtra (  ). Po wymianie filtra należy ręcznie zresetować licznik okresu użytkowania filtra.

- 1 Dotknij przycisku zasilania  i przytrzymaj go przez 3 sekundy, aby wyłączyć urządzenie, a następnie wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego.

2



3



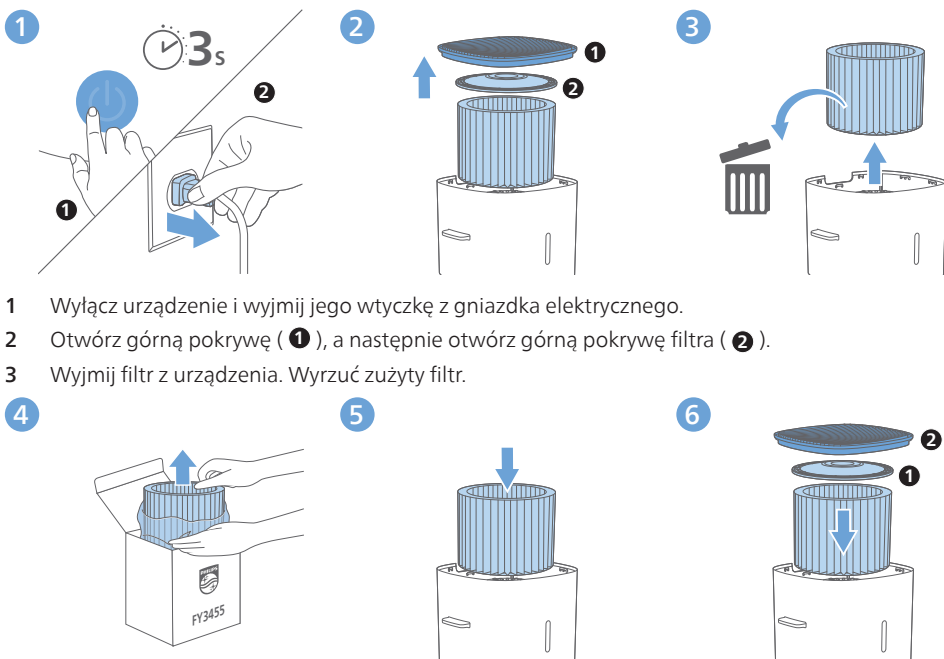
- 2 Włóż wtyczkę do gniazdka elektrycznego.
- 3 W ciągu 15 sekund od włączenia zasilania dotknij przycisków  i  i przytrzymaj je przez 3 sekundy, aby zresetować licznik okresu użytkowania filtra.

## Wymiana filtra nawilżającego

**Uwaga:**

- Przed wymianą filtra należy zawsze wyjąć wtyczkę urządzenia z gniazdka elektrycznego.
- Używaj wyłącznie oryginalnego filtra nawilżającego FY3455 firmy Philips.

W celu zapewnienia optymalnej wydajności urządzenia wymieniaj filtr nawilżający co sześć miesięcy. Jeśli filtr jest w dobrym stanie, można go używać przez dłuższy czas. Filtr nawilżający należy wymieniać co najmniej raz do roku.



- 1 Wyłącz urządzenie i wyjmij jego wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
- 2 Otwórz górną pokrywę ( ❶ ), a następnie otwórz górną pokrywę filtra ( ❷ ).
- 3 Wyjmij filtr z urządzenia. Wyrzuć zużyty filtr.
- 4 Usuń z nowego filtra wszystkie elementy opakowania.
- 5 Włóż nowy filtr do urządzenia.
- 6 Zamontuj górną pokrywę filtra ( ❶ ), a następnie zamontuj górną pokrywę zbiornika wody ( ❷ ).

## 6 Przechowywanie

- 1 Wyłącz urządzenie i wyjmij jego wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
- 2 Wyczyść urządzenie, filtr nawilżający i powierzchnię filtra oczyszczającego (patrz rozdział „Czyszczenie i konserwacja”).
- 3 Przed odstawieniem urządzenia do przechowywania pozostaw wszystkie części do całkowitego wyschnięcia.
- 4 Umieść filtry w hermetycznych plastikowych woreczkach.
- 5 Przechowuj urządzenie i filtry w chłodnym i suchym miejscu.
- 6 Zawsze dokładnie myj ręce po zakończeniu wykonywania czynności przy filtrach.

## 7 Rozwiązywanie problemów

W tym rozdziale opisano najczęstsze problemy, z którymi można się zetknąć, korzystając z urządzenia. Jeśli poniższe wskazówki okażą się niewystarczające do rozwiązania problemu, skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta w swoim kraju.

| Problem                                  | Możliwe rozwiązanie                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Urządzenie nie działa prawidłowo.        | <ul style="list-style-type: none"><li>• Sprawdź, czy pokrywa tylna jest prawidłowo zamontowana. Jeśli nie jest, ze względu na bezpieczeństwo urządzenie przestanie działać.</li><li>• Alarm wymiany filtra wyciął wiatłem ci głębiej, ale nie wymieniono odpowiedniego filtra. W efekcie urządzenie zostało zablokowane. W takim przypadku należy wymienić filtr, a następnie dotknąć przycisku  i przytrzymać go przez 3 sekundy, aby wyzerować licznik okresu użytkowania filtra.</li></ul>                                                                                |
| Powietrze nie jest nawilżane.            | <ul style="list-style-type: none"><li>• Upewnij się, że zbiornik wody jest napełniony i że jest poprawnie nałożony na urządzenie.</li><li>• Zaawansowany system parowania na zimno w nawilżacz i oczyszczacz powietrza 2 w 1 wytwarza zdrowe wilgotne powietrze z wylotu bez widocznej mgły wodnej. Para wodna jest niewidoczna dla ludzkiego oka.</li><li>• W przypadku stosowania w suchym otoczeniu wilgoć uwalniana przez nawilżacz i oczyszczacz 2 w 1 zostanie wchłonięta przez otaczające obiekty, takie jak ściany i meble, co może być wydłużeniem czasu nawilżania. Aby uzyskać optymalne nawilżenie, zaleca się zamykanie drzwi i okien.</li></ul> |
| Zbiornik wody przecieka.                 | <ul style="list-style-type: none"><li>• Upewnij się, że woda nie przekracza maksymalnego poziomu. Podczas dodawania wody należy dokładnie zamontować górny pokryw filtra nawilżacza.</li><li>• Po każdym czyszczeniu zbiornik wody musi być prawidłowo zamontowany/podłączony.</li><li>• Jeśli problem będzie się utrzymywał, skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta w swoim kraju.</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Na filtrze nawilżaczem widać biały osad. | <ul style="list-style-type: none"><li>• Biały osad to kamień. Są to minerały znajdujące się w wodzie. Kamień na filtrze nawilżaczem ma wpływ na nawilżanie, ale nie jest szkodliwy dla zdrowia. Wyczyść filtr zgodnie z instrukcjami zawartymi w niniejszej instrukcji.</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Z czasem filtr żółknie.                  | <ul style="list-style-type: none"><li>• Żółty osad to naturalny efekt występujący na filtrze. Nie ma on wpływu na nawilżanie. Regularnie usuwaj kamień z filtra nawilżacza. Co sześć miesięcy wymieniaj filtr na nowy.</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |

| Problem                                                                          | Możliwe rozwiązanie                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Urządzenie emituje specyficzny zapach.                                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Sprawdź, czy w zbiorniku jest woda.</li> <li>• Wyczyść filtr nawilżający (patrz rozdział „Czyszczenie i konserwacja”).</li> <li>• Na początku użytkowania z urządzenia może wydobywać się zapach plastiku. Jest to zjawisko normalne. Jeśli jednak z urządzenia wydobywa się zapach spalenizny nawet po wyjęciu filtrów, należy skontaktować się ze sprzedawcą produktów firmy Philips lub autoryzowanym centrum serwisowym firmy Philips. Z użycia przez dłuższy czas filtra może się wydobywać nieprzyjemny zapach spowodowany wchłanianiem gazów unoszących się w pomieszczeniu. Zaleca się ponownie aktywować filtr poprzez umieszczenie go w przewiewnym miejscu, aby móc z niego wielokrotnie korzystać. Jeśli filtr nadal wydzielą zapach, należy wymienić filtr.</li> </ul> |
| Nie widzę mgiełki wydostającej się z nawilżacza. Czy urządzenie działa?          | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gdy kropelki wody tworzą bardzo drobne, mgiełki nie widać. Ten nawilżacz wykorzystuje technologię NanoCloud, która zapewnia zdrowe, wilgotne powietrze bez tworzenia pary wodnej. Stąd te mgiełki nie widać.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Strumień powietrza wydobywający się z wylotu jest słabszy niż do tej pory.       | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Powierzchnia filtra jest zabrudzona. Wyczyść powierzchnię filtra (patrz rozdział „Czyszczenie i konserwacja”).</li> <li>• Osiągnięto wilgotno docelową (patrz rozdział „Ustawianie wilgotno docelowej”).</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Jakość powietrza nie poprawia się, choć urządzenie pracuje już przez długi czas. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Sprawdź, czy z filtra zostało usunięte opakowanie.</li> <li>• Filtr nie został umieszczony w urządzeniu. Upewnij się, że filtr jest prawidłowo zamontowany.</li> <li>• Pomieszczenie jest duże lub jakość powietrza na zewnątrz jest niska. Aby zapewnić optymalną wydajność oczyszczania, podczas działania urządzenia drzwi i okna powinny być zamknięte.</li> <li>• Istnieją wewnętrzne źródła zanieczyszczeń powietrza. Na przykład palenie, gotowanie, palenie kadzideł, używanie perfum lub alkoholu.</li> <li>• Kończy się okres eksploatacji filtra. Wymień filtr na nowy.</li> </ul>                                                                                                                                                                                       |
| Urządzenie działa bardzo głośno.                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Jest to normalne, jeśli urządzenie pracuje w trybie turbo.</li> <li>• Jeśli urządzenie działa zbyt głośno w trybie automatycznym, być może pracuje z dużą prędkością, ponieważ jakość powietrza pogorszyła się lub spersonalizowane ustawienie w aplikacji powoduje zwiększenie prędkości wentylatora. Możesz wybrać tryb snu lub zmienić ustawienia w aplikacji.</li> <li>• Jeśli dźwięk wydawany przez urządzenie jest nieprawidłowy, skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta w swoim kraju.</li> <li>• Z urządzenia może się również wydobywać nietypowy dźwięk, jeśli do wylotu powietrza dostał się jakikolwiek obcy przedmiot. Natychmiast wyłóż urządzenie i obróć je spodem do góry, aby usunąć z niego obce przedmioty.</li> </ul>                                        |

| Problem                                                                                     | Możliwe rozwiązanie                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Urządzenie nadal informuje o konieczności wymiany filtra, choć filtr został już wymieniony. | <ul style="list-style-type: none"> <li>Filtr został wymieniony po wyświetleniu na ekranie alarmu wymiany filtra (  ). Byłoby licznik okresu użytkowania filtra nie został zresetowany. Włącz urządzenie. Naciśnij i przytrzymaj przycisk  przez 3 sekundy.</li> <li>Filtr został wymieniony przed wyświetleniem alarmu wymiany filtra (  ), patrz rozdział „Resetowanie filtra”.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Na wyświetlaczu pojawia się kod błędny „E1”.                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>Silnik jest niesprawny. Skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta w swoim kraju.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Konfiguracja sieci Wi-Fi się nie powiodła.                                                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>Jeśli router, do którego jest podłączone urządzenie, jest dwuzakresowy i aktualnie nie jest z sieci 2,4 GHz, należy przełączyć się na inne pasmo tego samego routera (2,4 GHz) i ponownie sparować urządzenie. Sieci 5 GHz nie są obsługiwane.</li> <li>Sieci wymagające uwierzytelniania sieciowego nie są obsługiwane.</li> <li>Sprawdź, czy urządzenie znajduje się w zasięgu routera Wi-Fi. Możesz spróbować ustawić urządzenie bliżej routera Wi-Fi.</li> <li>Sprawdź, czy nazwa sieci jest prawidłowa. W nazwie sieci wielkość znaków ma znaczenie.</li> <li>Sprawdź, czy hasło do sieci Wi-Fi jest prawidłowe. W hasle wielkość znaków ma znaczenie.</li> <li>Ponów konfigurację, postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi w części „Zresetuj połączenie Wi-Fi”.</li> <li>Źródła elektromagnetyczne i inne mogą powodować zakłócenia funkcjonowania Wi-Fi. Urządzenie powinno znajdować się z dala od innych urządzeń elektronicznych, które mogą powodować zakłócenia.</li> <li>Sprawdź, czy urządzenie mobilne jest w trybie samolotowym. Upewnij się, że tryb samolotowy jest wyłączony podczas łączenia z siecią Wi-Fi.</li> <li>Zapoznaj się z sekcją pomocy w aplikacji, aby uzyskać więcej informacji i aktualne wskazówki na temat rozwiązywania problemów.</li> </ul> |

## 8 Gwarancja i wsparcie

Firma Versuni oferuje dwuletnią gwarancję od daty zakupu tego produktu. Niniejsza gwarancja nie jest ważna, jeśli usterka jest spowodowana nieprawidłowym użytkowaniem lub niewłaściwą konserwacją. Nasza gwarancja nie wpływa na prawa użytkownika wynikające z prawa konsumenta. Aby uzyskać więcej informacji lub skorzystać z gwarancji, odwiedź naszą stronę internetową [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

## Zamawianie części i akcesoriów

Jeśli chcesz wymienić jakąś część albo zakupić dodatkowy element, zwróć się do sprzedawcy produktów firmy Philips lub przejdź na stronę [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

W przypadku problemów ze zdobyciem części skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta firmy Philips w Twoim kraju.



PHILIPS i emblemat tarczy Philips są zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Koninklijke Philips N.V. i są używane na podstawie licencji.

Ten produkt został wyprodukowany przez i jest sprzedawany na odpowiedzialność Versuni Holding B.V. oraz Versuni Holding B.V. jest gwarantem tego produktu.

2023 © Versuni Holding B.V.

AC3737\_User manual\_EU\_v1.0 (21/12/2023)

